

SEA TO SUMMIT

TAKATSUBUGAWA



Contents -主なもくじ-

町家ステイの実現へ向けて 2

商店・企業の皆さまを支援する
新しい事業がスタートします ... 4

改めてIFJとは ~IFJ通信~ 5

地元中学生が初めて参加 -津和野高校支援係り- 6

町からのお知らせ 7

Town Watching 16

グラントワ情報 17

津和野の町の景観を守り、人が集い、にぎわう町にする 町家ステイの実現へ向けて

まちなか再生へ向け、第一歩を踏み出します。平成24年9月26日、津和野町町民センターにて開催された「平成24年度第2回まちなか推進協議会」で滞在施設「町家ステイ(仮)」の活用対象物件案2件と、実施案が承認されました。

今後は町に対して候補対象物件の活用に関する意見書を提出し、町の了承を受け次第、具体的な活用に向け地元調整・設計等の作業を進めます。



まちなか再生推進協議会では既報の通り、6〜7月に空き家の再活用を際して、町民から活用物件を公募しました。第一期は、観光客の多い後田・橋北地区に限っての募集でしたが、4物件の応募があり、物件部会で調査、審議した上で応募4件のうち2件と、調査の中で浮上した1件を、第一期活用候補物件として、協議会に提案しました。

内訳は、物件のスペースや状態、立地条件などから「町家ステイ(仮)」として2件、「伝統芸能交流館(仮)」として1件です。「町家ステイ」とは、津和野の観光資産の一つである街並みの中で、「暮らすように旅する」滞在施設。伝統的な町家で暮らすことを体感しつつ滞在することで、津和野の魅力の本質に触れていただくための施設です。また「伝統芸能交流館」とは、伝統芸能を真ん中において、観光客や町民が交流する多目的スペースとして、構想されました。

協議会では、民間委員・役場内部検討委員・顧問・事務局で



意見を交換。町家ステイ(仮)に関してはおおむね「大いに賛成」「運用に積極的」に協力したい」という意見で、承認。一方で伝統芸能交流館(仮)に関しては「音漏れ対策は万全か?」「活用のイメージが明確でない」という理由で、この協議会での承認は見送られました。

「積極的な運用には賛成」「交流施設は活性化のために必要」という意見も多く、実施に向け、活用イメージの精度を高め、地元の方と協議を重ねていきます。

まちなか再生総合事業 Topics

まちなか再生総合事業では、空き家の活用の際に家主と、町への寄贈もしくは30年間賃貸(固定資産税免除)などの契約を結ぶ予定です。契約期間は町の利用権限が優先されます。契約終了後は町による継続使用や所有者への返還等を協議し決定し、建物を元の形に復帰することはありません。

【事例紹介】山口市・山口市商店街 和楽の咲都(わらくのさと)

江戸時代の商家を複合商業施設に

古民家は異空間

日本全国で、古民家や町家を活用した地域活性化がさかんに行われています。

山口市の山口中心商店街(中市町)では、平成24年4月13日に古民家「梅田邸」が商業施設「和楽の咲都(さと)」としてオープンしました。

アーケード街に突然古民家が出現した。そんな印象を受けます。玄関をくぐると、頭上をスコーンと抜ける吹き抜けの土間、張り出した太い梁、自然光を取り込んだ空間は柔らかい。母屋を抜けると、和風庭園へ。茶室や蔵が2つ残り、それぞれに飲食店や和風雑貨店がテナントとして入居しています。間口は狭いが、奥行きは深い。建物の間取りや構造、訪れた人は江戸時代の豊かな商家の特徴を体感できます。



このような異空間での体験は貴重

津和野町民の方にはさほど珍しくはないかもしれませんが、古民家など古い建物の存在感は見慣れない人には異空間です。ただ見学するだけではなく、飲食したり買い物したり、地元の人と話をすると、感動は軽く倍増です。その地域への愛着や好奇心が増していき、何度も訪れたり、地元産品をお取り寄せする「ファン」になってくれます。ファンは交流の中でしか生まれません。

和楽の咲都は、和カフェ「端 穂茶寮」、イタリアン「ピストロ 咲蔵(さくら)」など、和にさまざまなテイストを加えていて、何度か訪れたくな



中庭は誰でも見学できるフリースペース

るよう工夫が施されています。ちなみに、和楽の咲都に飲食店が多いのは、商店街の利用者の調査で「ゆつくり飲食ができる場所が欲しい」という声が多かったためだそうです。

和楽の咲都の向かって右手には山口井筒屋、左手には「マルシエ市中」という商業施設が隣接し、両施設との往来だけではなく、百貨店駐車場とも直結し、買い物客が回遊しやすい構造になっています。

梅田邸の再活用は「山口市中心市街地活性化基本計画」の中で、東の核に位置する「アルビ跡地事業」の一つとして平成19年に始まりました。山口市の商業の中心としてかつての賑わいを、何とか取り戻したい。買い物客や観光客を増やすだけでなく、居住する

人を増やし、街としての機能を活性化させる大きなプロジェクトの中で始まりました。

街づくりのイメージ

グランドオープン



初めて津和野に来たのは平成20年の春。農水省の「教育ファーム」の事業視察で左衛門を訪れた時です。このご縁で、年3〜4回津和野に来ていましたが、住まうことになりました。

地域おこし協力隊とは? 都市住民など地域外の人材を地域社会の新たな担い手として受け入れ、地域力の維持・強化を図る国(総務省)の活動。隊員の人員費など諸経費は、国の補助金にて賄われています。



あらためて Innovation For Japan とは



津和野町へ来て半年が経ちましたが、町内の皆さまに私たちのことを直接伝えることができていることを残念に思っています。そこで改めて私達がどういった形で町に関わりはじめる、何を行っているのか、お伝えします。

目指すのは町の活性化

Innovation For Japan (以下IFJ) は大学生が地方自治体の「町長付」というポジションに1〜3年間の期間限定で就任し、町長と一緒に町内の活性化に取り組むプログラムです。

国の制度を活用

全国に先駆けてIFJを開始した津和野町では、総務省の「地域おこし協力隊（下図参照）」の制度を活用し、首都圏の大学生を呼んで町の活性化に取り組んでいます。この制度は、国の財源を活用して、都市部から人材を呼び込むことができるという利点があり、全国で活用されています。現在津和野でも、私達4名以外に観光・農業の分野で3名の方がそれぞれの分野で地域おこしに取り組んでいます。

地域おこし協力隊について詳しく知りたい方は、総務省ホームページをご覧ください。またIFJの活動もインターネットにて公開していますので、そちらもよろしく願います。

総務省「地域おこし協力隊」仕組みの解説



津和野町個別商業包括的支援補助事業 企業・事業者の皆さまの取り組みを支援する 5つの事業が始まります。



詳しくは、津和野町商工会（☎72-3131or74-1221）または役場商工観光課☎72-0652までお問合せください

今回新しく始めるこの事業は、町内で様々な事業活動を行っている商店・事業者の皆さまの取り組みを支援する新商品開発支援や販路開拓、人材育成など下記の魅力的な5つの事業をセットにしたものです。

これにより、「新しい事業にチャレンジしたい」「今の事業をもっと良くしたい」などの皆さん思いを実現するお手伝いが可能になります。

いずれの事業も、対象となる経費や補助金額については制限があり、所定の手続きを経て支援が受けられるか決定する必要がありますが、みなさんの日頃の要望に決め細やかに対応できる事業となっています。

事業については詳しくお知りになりたい方は、商工会または商工観光課までお問合せください。

- NEW 新商品開発支援事業**・・・【予算額：90万円（3件分）】

【内容】新商品開発のための設備費

【対象経費】機械装置、工具器具等の購入費、リース料（最大30万円/件、1/2補助）
- NEW 産業財産権取得支援事業**・・・【予算額：50万円（5件分）】

【内容】特許、実用新案、商標登録、意匠権の取得にかかる費用

【対象経費】出願費、弁理士費、書類作成費（最大10万円/件、1/2補助）
- NEW 販路開拓支援事業**・・・【予算額：90万円（9件分）】

【内容】販路開拓のための展示会・商談会などの出店費

【対象経費】出展料、運搬料など（最大10万円/件、1/2補助）
- NEW デザイン開発支援事業**・・・【予算額：50万円（5件分）】

【内容】商品パッケージなどのデザイン費、HPまたはリーフレット作成費

【対象経費】デザイン委託費など（最大10万円/件、2/3補助）
- NEW 中小企業人材育成事業**・・・【予算額：20万円（2件分）】

【内容】事業の充実・拡大などに必要な研修費など

【対象経費】講師料、参加費、旅費（最大10万円/件、1/2補助）

※各事業の予算枠は、必要に応じて変更が可能です。

「津和野町地域商業活性化支援事業」

空き店舗による新商売や移動販売者の購入を支援するコチラの制度もご利用ください。空き店舗活用、商業空間の整備など、NPOや団体、支援機関などの皆さまを対象に空き店舗の改修費、家賃あるいは移動販売車の購入などをサポートします。

詳しくは、商工観光課までお問合せください。



まちづくり委員会の取り組みを支援します

▶ 3名の集落支援員が活動を開始しています。

まちづくり政策課 ☎ 74-0096



10月から集落支援員として活動を開始した3名。左から、房崎淳史さん、有元容子さん、山田喜治さん。まちづくり委員会で取り組む計画作成などの支援を行います。

津和野町では、まちづくり委員会の取り組みを支援するために、集落支援員を3名配置しました。支援員の主な役割は、各地域のまちづくり委員会を取り組む集落計画作成支援やまちづくり計画書、地域提案型助成事業補助金交付申請書等の作成などとなっております。

平成24年10月1日付

津和野町では、まちづくり委員会の取り組みを支援するために、集落支援員を3名配置しました。支援員の主な役割は、各地域のまちづくり委員会を取り組む集落計画作成支援やまちづくり計画書、地域提案型助成事業補助金交付申請書等の作成などとなっております。

歴史あるまちづくりへ向けて

▶ 財間酒場が登録有形文化財に登録されました

教育委員会 ☎ 72-1854

町内にある歴史ある町並みを次世代へ継承するため町が進めている「登録有形文化財」に8月13日付けで新しく財間酒場（中座）が登録されたことになりました。この制度は近年の土地開発や都市計画の進展、生活スタイルの変化等により、そのすばらしさが多くの人に認められることもなく消滅の危機に晒されているさまざまな近代の文化財建造物を次世代に幅広く伝え残していくために作られたものです。これらは、強い規制と手厚い保護を行う従来の指定文化財制度を補う側面を持ち、登録された文化財を新しい事業展開や、地域の活性化などのために活用してもらうことも考えられている制度です。



登録有形文化財の証明となる財間酒場のプレート。



財間酒造の百石蔵と舟蔵

め、強い規制を受けることはありませんが、外観が大幅に変化する場などには届出が必要になります。また、登録された文化財の所有者は修理や管理方法などについて文化庁の技術的なアドバイスを求めることができる点も特徴的となっております。



「津和野塾」に中学生が参加

こちら津和野高校支援係

昨年度から高校生を対象に行っている土曜日の午後1時30分から午後4時30分の3時間に渡り開かれていた補講塾「津和野塾」は、今年度から新たな取り組みとして津和野町内で希望する中学生にも対象を広げることになりました。今年度は町内の中学校の体育祭が終わった9月15日の土曜日から中学生が参加を開始しています。初日には山口大学6名の現役大学生を指導者として迎え、初めての参加となった中学生たちは、高校生が大学生の指導者が来る前から課題に取り組んでいる姿に、緊張した様子でした。



その後、大学生が来て自学の時間になると中学生たちは高校生にも負けない集中力で取り組み、分からないところは大学生と協力しながら、自分の課題をこなしている姿が見られました。

「津和野塾」は毎週

土曜日の午後1時30分から午後4時30分まで津和野高校同窓会館で行われております。現在10名程度の中学生が参加しています。参加をご希望の方は各中学校から申込用紙が配布されていますので、どうぞお申込ください。

自分の限界に挑もう

高校を卒業してからこんなキャリアを目指すのもアリかもしれません。



平成24年1月、青年海外協力隊としてアフリカのケニアに派遣された石村文さん（平成14年津和野高校卒業）が2年の勤務を終えて帰国されました。石村さんはケニアの保健事務所現地スタッフをフォローアップする仕事をされました。なぜ、石村さんは青年海外協力隊に入隊したのでしょうか。石村さんは高校2年生の時に行ったニュージーランドで英語に触れ、語学を勉強したいと強く感じたそうです。帰国後、理系だった専攻を文系に変更し、学校の授業では不足しがちな英会話についても独学で勉強する中で、英語と同様に世界各地で話されているスペイン語に興味を持つたそうです。

その後、進学した大学でスペイン語を専攻し、その勉強のため訪れた南米グアテマラで現地の人と関わった経験から、「海外で人のためにできることになりたい」と考えるようになり、「大学卒業後、青年海外協力隊としてケニアでの勤務を決意したそうです。自分が興味を持ったことは、すぐに行動に移し、挑戦し続けてきた石村さん。そんな彼女から高校の後輩へ「私の高校時代は目の前のことだけで、今考えるととても狭かったと思います。世界はもっともっと広がっていて何でもできます。自分の限界を決めないで、勇気を出して何事にもチャレンジすることが大切だと思います。」とメッセージをいただきました。



みんなで決めよう！イメージアップキャラクター

▶町内各所で決戦投票開催中

商工観光課 ☎ 72-0652

あなたが選ぶ我が町のキャラクター

現在、町では津和野の魅力を広くアピールするイメージアップキャラクターをみなさんの投票で決める決戦投票を下記の会場で行っています。

町内にお住いまたは通勤・通学されている方はすべての会場で、観光等で町へお越し方は、⑤⑦の会場で投票することが出来ます。

キャラクター募集には全国から549点の応募があり、その中から選ばれた7点が今回の決戦投票の候補となつていきます。

自分の町の魅力を伝えるキャラクターをあなたの一票で選んでみてはいかがでしょうか？

【投票期間】

平成24年10月15日～11月16日
 ※11月3、4日のみみじ茶会と11月11日の日原奴行列では、会場内に臨時投票所が設置されます。

【投票会場・時間】

- ①津和野町役場本庁舎
- ②津和野町役場津和野庁舎
両会場：8時半～17時15分
- ③津和野町民センター
- ④日原山村開発センター
両会場：開館時間内
- ⑤津和野町観光協会
9時～17時（無休）
- ⑥もみじ茶会（臨時投票）
11時～16時（3日）
- ⑦日原奴行列（臨時投票）
10時～15時30分（4日）
10時～16時

※③④の最終日の投票時間は15時までとなります。投票会場および時間は、都合により変更となる場合があります。投票は1人1票です。2票以上の投票または投票用紙の必要事項の記載漏れは無効となります。

青原地区自主防災会が防災資機材を整備しました

▶平成 24 年度宝くじ助成事業

総務財政課 ☎ 74-0028

青原地区の防災活動組織である青原地区自主防災会は、このほど財団法人自治総合センターコミュニティ助成金を活用し防災資機材等を整備しました。

この助成金は宝くじの収入を財源としているもので、地域のコミュニティ活動の促進や住民自治意識の向上を図ることを目的としたものです。

青原地区では平成22年に青原地区自主防災会を結成し、組織の確立、防災意識の高揚を図る啓発活動や班別会議、講習会等を実施してきました。

今後は、防災資機材の点検や維持管理を定期的に実施しながら、青原地域の防災活動の強化に取り組んでいくことにしています。



整備した防災資機材は、無線機や発電機などをはじめ、万が一の事態に役立つものばかり。防災は日常からの備えが大切です。



平成 25 年度合併浄化槽設置補助について

▶申込のお知らせ

環境生活課 ☎ 72-0309

町では、豊かな水環境を目指すため合併浄化槽の設置に対し表のとおり補助金を交付しています。

合併処理浄化槽は、下水道施設のミニ版で、トイレや台所、風呂、洗濯等の生活雑排水を浄化槽に集め、微生物等で浄化・消毒し基準値以下の水質にした水を水路や河川に放流するものです。

平成25年度に合併処理浄化槽の設置を計画している方は平成24年12月28日までに環境生活課まで必ず申込み下さい。（申請手続きは翌年4月以降）

なお、浄化槽補助事業は国の補助を受けて実施しているため補助基数に制限があり、年度途中での申込みや、基数を超えた場合には

野外焼却（野焼き）は禁止です

▶特別な場合を除き、法律で禁止されています

環境生活課 ☎ 72-0309

廃棄物の処理及び清掃に関する法律で野焼きは原則として禁止とされており、これに違反すると5年以下の懲役もしくは1千万円以下の罰金となります。また、野焼き未遂や、野焼き目的で廃棄物の収集又は運搬した者も罰せられます。

この禁止規定は、これまでの行政処分では適切な取締りが困難だった悪質な産業廃棄物処理業者や無許可業者による廃棄物の焼却に対し、取締りの効果を上げるためのもので、取締りの対象として馴染まないものについて、次のような例外を設けています。

特別な例外規定

○農林漁業を営むためのやむをえない焼却（稲わら、農作業に伴い刈り取った雑草、伐採した木の枝剪定枝など）

○日常生活を営むうえで通常行われる軽微な焼却（草取りや庭木の剪定で出た草木の焼却や暖を取るための焚き火、キャンプファイヤー）

○風俗習慣上又は宗教上の行事などで行う焼却（どんど焼き、山焼き、など）

※生活環境の保全上著しい支障を生ずる廃じニールなどの焼却はこれに含まれません。

野焼き禁止の特別な例外規定とされた行為であっても、煙や臭いなどにより生活環境上支障を与え、苦情等のある場合は、改善命令や各種の行政指導の対象となります。

家庭のごみは野焼きをせず、分別しゴミステーションへ指定日に出して下さい。廃棄物の適正な処理を行い、自然環境、生活環境が保全されるよう皆さんのご理解とご協力をお願いします。

表. 浄化槽設置に対する補助金について

人槽区分	限度額	参考床面積
5人槽	33万2千円	150㎡未満（※1）
6～7人槽	41万4千円	150㎡以上（※1）
8～10人槽	54万8千円	2世帯住宅等

※1… 住居部分の面積となります
 ※人槽（にんそう）… 浄化槽の大きさの目安。建物の延床面積や用途によって決まります。



応じられないことがありますのでご了承下さい。また、設置に関する補助金の交付については一定の要件があります。詳しくは担当課までお問合せください。

税金は納付期限までに納付しないと、20日以内に督促状を発送します。
その後の納付には100円の手数料が別途必要となります。

11月 カレンダー

下記の納期は11月30日です
国民健康保険税第8期
後期高齢者医療保険料第8期
介護保険料第8期
固定資産税第4期

主な行事のお問合せ先

- 行政相談
総務財政課…… ☎ 74-0028
- 無料人権相談
税務住民課…… ☎ 74-0059
- 健康相談、育児相談、幼児健診、こころの相談、ケアサロン津和野・かんがるー教室、離乳食教室
健康保険課…… ☎ 72-0657
- 手話生活相談
福祉事務所…… ☎ 72-0673
- 心配ごと相談(各地区含む)、無料法律相談
社会福祉協議会津和野支所…… ☎ 72-1494
- 明るい生活相談
社会福祉協議会本所・日原支所…… ☎ 74-1617
- パソコン教室、ハングル講座、アダルト英会話、キッズえいかいわA・B、ピラティス教室、水彩画教室
日原中央公民館… ☎ 74-0302
- 3B体操、つわの英会話教室、水彩画教室
津和野町民センター…… ☎ 72-2070
- キラキラ体操教室、認知症出前講演会、地域運動推進員研修会
地域包括支援センター…… ☎ 72-0683
- パソコン初心者教室、いきいきフィットネス体操、食育の集い、健康体操
青原公民館…… ☎ 75-0039
- 断酒会
断酒会鹿足支部…… ☎ 090-9061-8012

日 -Sunday-	月 -Monday-	火 -Tuesday-
<p>「自分は大丈夫」そんな風に思っていないか？ がん治療は早期発見が大切です。 日本人の3大死因といわれる「がん」。病気が進行すると治療が難しくなるため早期に発見することが大切になります。下記の日程で、がん検診を行っていますので、健診を受けましょう。詳しい場所・時間等についてはお問合せください。</p> <p>結核・肺がん検診：平成24年11月8、9日（町内各地域） 乳がん検診（※）：11月13～29日（山村開発センター） ※事前の申込が必要です。 また11月19日と土日祝日は実施していません。 【申込・お問合せ】健康保険課 ☎ 72-0657</p> 		
<p>4 ◎青原小学校心の収穫祭 & 青原公民館まつり ◎秋満喫 in 安蔵寺山（安蔵寺トンネル/8:30-） ◎津和野城跡もみじ茶会（津和野城跡出丸/10:00-15:30） ◎アンペルマン弦楽クインテット in 津和野（永明寺&太鼓谷稲成神社/10:00-16:00-） ◎石見神楽公演（左鏡神社中）（津和野温泉なごみの里/11:00-14:00-） （当番医）増野医院</p>	<p>5 ◎元気アップ教室（池河公民館/9:30-13:00） ◎津和野地区心配ごと相談（福セ）/13:30-15:00） ◎健康相談（山セ）/13:30-15:30） ◎ファミリーバドミントンリーグ戦（小川体育館/19:00-）</p>	<p>6 ◎パソコン教室（日原公民館/10:00-12:00） ◎キラキラ体操教室（程後集落センター/10:30-11:30） ◎津和野地区心配ごと相談（新地公民館/13:30-14:30） ◎乳児健診（やま）/受付:13:00-13:30）</p>
<p>11 ◎第63回近県学校音楽大会（津和野体育館/8:30-） ◎小川地区作品展（小川体育館/9:00-） ◎輪読鷗外（森鷗外記念/10:00-11:00） ◎日原奴道中 （当番医）津和野共存病院</p>	<p>12 ◎無料人権相談（福セ）/9:00～12:00） ◎アダルト英会話（山セ）/10:30-11:30） ◎3B体操（町セ）/13:30-） ◎小川地区心配ごと相談（小川公民館/13:30-15:30） ◎キッズえいかいわA（山セ）/16:15-17:00） ◎つわの英会和教室（福セ）/20:00-21:00）</p>	<p>13 ◎畑地地区心配ごと相談（畑地公民館/9:00-11:00） ◎元気アップ教室（※）（畑地公民館/9:30-13:00） ◎パソコン教室（日原公民館/10:00-12:00） ◎キラキラ体操教室（滝元多目的集会所/10:30-11:30） ◎健康体操（青原公民館/13:30-15:00）</p>
<p>18 ◎畑地生活展（畑地体育館/11:00-） ◎石見神楽公演（奥福千原産社中）（津和野温泉なごみの里/11:00-14:00-） ◎須川公民館まつり ◎滝元産業文化祭 ◎日原公民館・日原福祉会合同ふれあい大会 （当番医）松浦内科胃腸科</p>	<p>19 ◎食育の集い - 調理実習 -（青原公民館/9:30-13:30） ◎健康相談（福セ）/13:30-15:30） ◎ファミリーバドミントンリーグ戦（小川体育館/19:00-）</p>	<p>20 ◎パソコン教室（日原公民館/10:00-12:00） ◎育児相談（直地児童館/10:30-11:30） ◎キラキラ体操教室（横道公民館/10:30-11:30）（山セ）/13:30-14:30） ◎ソフトバレーリーグ戦（須川公民館/15:30-16:30） ◎ふれあい俳句サロン（福セ）/13:30-）</p>
<p>25 ◎木部地区文化祭（9:00-16:00） ◎奴行列（土木前/12:30～） ◎枕瀬公民館まつり ◎左鏡小学校学習発表会 & 左鏡公民館まつり （当番医）小笠原医院</p>	<p>26 ◎アダルト英会話（山セ）/10:30-11:30） ◎3B体操（福セ）/13:30-） ◎キッズえいかいわB（山セ）/16:15-17:00） ◎つわの英会和教室（福セ）/20:00-21:00）</p>	<p>27 ◎パソコン教室（日原公民館/10:00-12:00） ◎キラキラ体操教室（プラサ枕瀬/10:30-11:30）（小瀬会館/13:30-14:30） ◎健康体操（青原公民館/13:30-15:00）</p>

水 -Wednesday-	木 -Thursday-	金 -Friday-	土 -Saturday-
<p>和魂 in 津和野 （1日-18日/津和野地区各所）</p>			
<p>7 ◎交通事故相談（浜田市役所/9:00-13:00-） ◎育児相談（日原保育園/10:00-11:30） ◎季節の湯（ゆず）（津和野温泉なごみの里/10:00-21:00） ◎水彩画教室（町セ）/13:30、19:00-） ◎認知症出前講演会（木部公民館/19:00-20:30） ◎ソフトバレーリーグ戦（小川体育館/19:00-）</p>	<p>8 ◎水彩画教室（山セ）/9:30-11:30） ◎キラキラ体操教室（長野自治会館/13:30-14:30）（高田自治会館/15:30-16:30） ◎ハングル講座（日原公民館/19:30-） ◎あさぎりの湯定休日（津和野温泉なごみの里）</p>	<p>9 ◎無料行政相談（福セ）/10:00～12:00） ◎心配ごと相談（福セ）/10:00-12:00） ◎パソコン初心者教室（青原公民館/10:00-12:00） ◎男談サロンつわの（津和野町社会福祉協議会津和野支所/12:00-14:30） ◎史談会（町セ）/13:30-）</p>	<p>3 ◎ケアサロンつわの（福セ）/13:30-15:00） ◎津和野城跡もみじ茶会（津和野城跡出丸/11:00-16:00） ◎アンペルマン弦楽クインテット in 津和野（永明寺&太鼓谷稲成神社/10:00-16:00-） ◎わっしょい津和野特産品祭り（津和野温泉なごみの里） ◎石見神楽講演（久木社中）（津和野温泉なごみの里） ◎御嶽登山（現地集合/10:00-13:00） （当番医）松浦内科胃腸科</p>
<p>14 ◎交通事故相談（浜田市役所/9:00-13:00-） ◎手話生活相談（役場本庁舎/13:30～16:00） ◎断酒会（福セ）/19:00-21:00） ◎ソフトバレーリーグ戦（小川体育館/19:00-）</p>	<p>15 ◎地域者連作品展（町セ）/9:00-15:00） ◎キラキラ体操教室（畑地公民館/13:30-14:30）（野中自治会館/15:30-16:30） ◎津和野地区ゴムバンド教室（福セ）/13:30-15:00） ◎ハングル講座（日原公民館/19:30-） ◎太鼓谷稲成神社・例祭 ◎あさぎりの湯定休日（津和野温泉なごみの里）</p>	<p>16 ◎明るい生活相談所（山セ）/9:30-14:30） ◎無料行政相談（福セ）/9:30～14:30） ◎無料法律相談（福セ）/13:00-16:00）（要予約）72-1494 ◎森鷗生誕150周年記念講演会「森鷗外「舞姫」エリスの真実」（森鷗外記念館/19:00-20:30） ◎ピラティス教室（山セ）/20:00-21:00）</p>	<p>17 ◎天文講座「不思議の宇宙論・大庭良美氏民話の世界」（山セ）/10:00-11:30） ◎森鷗生誕150周年記念シンポジウム「雁」をめぐって」（森鷗外記念館/13:30-15:30）</p>
<p>21 ◎交通事故相談（浜田市役所/9:00-13:00-） ◎季節の湯（ゆず）（津和野温泉なごみの里/10:00-21:00） ◎水彩画教室（町セ）/13:30、19:00-） ◎断酒会（福セ）/19:00-21:00） ◎ソフトバレーリーグ戦（小川体育館/19:00-） ◎日美展（山セ）/-23日まで）</p>	<p>22 ◎交通事故巡回相談（浜田市役所/9:00-15:00） ◎水彩画教室（山セ）/9:30-11:30） ◎元気アップ教室（青原公民館/9:30-13:00） ◎キラキラ体操教室（麓南自治会館/13:30-14:30）（中座会館/15:30-16:30） ◎ハングル講座（日原公民館/19:30-） ◎あさぎりの湯定休日（津和野温泉なごみの里）</p>	<p>23 ◎第59回かのあし駅伝大会（六日市基幹集落センター/9:30スタート） ◎パソコン初心者教室（青原公民館/10:00-12:00） （当番医）和崎医院</p>	<p>24</p>
<p>28 ◎交通事故相談（浜田市役所/9:00-13:00-） ◎元気アップ教室（※）（木部公民館/9:30-13:00） ◎手話生活相談（役場本庁舎/13:30～16:00） ◎断酒会（福セ）/19:00-21:00） ◎ソフトバレーリーグ戦（小川体育館/19:00-）</p>	<p>29 ◎キラキラ体操教室（名賀地域センター/13:30-14:30）（和田自治会館/15:30-16:30） ◎認知症出前講演会（須川公民館/19:00-20:30） ◎ハングル講座（日原公民館/19:30-） ◎あさぎりの湯定休日（津和野温泉なごみの里）</p>	<p>30 ◎元気アップ教室（※）（福セ）（橋南地区）/9:30-13:00） ◎心配ごと相談（福セ）/10:00-12:00） ◎無料行政相談（福セ）/10:00-12:00）</p>	<p>※元気アップ教室の参加対象者は70歳以上のひとり暮らしの方、70歳以上だけの2人以上暮らしの方となります。</p>

エコドライブでCO2 排出削減に取り組もう

▶ 普段の運転を見直しましょう

環境生活課 ☎ 72-0309



エコドライブ 10 ヶ条

1. 不要なアイドリングはやめましょう
2. タイヤの空気圧をチェックしましょう
3. 不要な荷物を降ろしましょう
4. 暖機運転は適切に
5. 急発進、急加速はやめましょう
6. 車間距離は余裕を持って
7. エンジンブレーキを積極的に使しましょう
8. 駐車場はよく考えて
9. エアコンの使用を控えめに
10. 計画的にドライブしましょう



国内では1年間に排出される二酸化炭素(CO₂)の約20%は自動車交通によるもので、それは今後も増える傾向にあります。CO₂の排出量を抑制するため、また、家計費の節約のために「エコドライブ10ヶ条」を守り、エコドライブに取り組みましょう。

ステップアップ

- ・近くのスーパー等には、自転車かウォーキングを兼ねて徒歩で買い物に!
- ・車の買い換え時には、燃費の良いエコカーに!(エコカー減税も有利)
- ・月に2回程度はノーマイカー通勤、公共交通の利用や自転車通勤で!

免除を受けた残りの納付を忘れずに

▶ 国民年金からのお知らせ

健康保険課 ☎ 72-0651

国民年金の保険料には、一定の要件により全額、4分の3、半額、4分の1の4段階の免除があります。全額免除以外は、納付すべき保険料の一部が免除されることから免除を受けていない保険料は、必ず納めなければなりません。この保険料の納付を怠ると免除が承認されても保険料未納期間となってしまうので、注意が必要です。

例えば、4分の3免除の場合には、毎月の保険料の4分の3が免除されるのですが、残りの4分の1の保険料は必ず納めなければなりません。

半額免除の場合には、免除を受けた残りの半分、4分の1の場合には、免除を受けた残りの4分の3の保険料について必ず納付することが必要になります。



国民年金保険料は正しく納めて未納期間がないようにしましょう!

保険料の一部免除

国民年金の保険料には、一定の要件により全額、4分の3、半額、4分の1の4段階の免除があります。全額免除以外は、納付すべき保険料の一部が免除されることから免除を受けていない保険料は、必ず納めなければなりません。この保険料の納付を怠ると免除が承認されても保険料未納期間となってしまうので、注意が必要です。

保険料の納期限

国民年金の保険料には納期限があります。毎月の保険料は、翌月末日までに納付しなければなりません。そして、2年を経過すると時効によって保険料を納めることができなくなります。

保険料の一部免除を受けた場合でも、残りの免除されていない保険料については、この納期限までに納めなければなりません。ご注意ください。

買い物にはマイバックを持参しましょう

▶ 家庭からできる地球温暖化対策

津和野町環境パートナーシップ会議
(環境生活課) ☎ 72-0309

地球温暖化防止対策を進めるためには、エネルギーの大量消費のみならず生活用品の大量消費、大量廃棄などのライフスタイルを見直すことが重要です。

とりわけレジ袋は身近で便利なものであるため、大量に使用される反面、再利用されることなく廃棄されるケースが多いのが現状です。

レジ袋は、日本国内で年間約313億枚使用されていると言われており、国民一人当たり1年間に約260枚(石油に換算すると4.8ℓ)にもなります。これを津和野町に置き換えると、約222万枚(石油ドラム缶約203本分)も使用されていることになり、その大部分がごみとなって排出されているわけです。

石油から出来ているレジ袋を削減すること



出来ることからはじめよう

は、限りある石油資源の保全、また、レジ袋を製造するときに発生する二酸化炭素の削減による地球温暖化防止の効果、さらには、家庭ごみの排出抑制にもつながる、環境にやさしいとても進んだ行動なのです。

レジ袋の削減は、一人ひとりの意識の改革から始まります。

まずは、買い物に行くときにはマイバックを持参してレジ袋を断ることから始めましょう。

そして、自分のライフスタイルを見直し、何でも使い捨てにしてしまう生活を止め、家庭ごみの排出抑制(Reduce)に繋がっていきましょう。

土地取引の届出制度をご存知ですか

地域振興課 ☎ 74-0038

国土利用計画法による取引(売買、交換等)をした場合は契約後2週間以内に取り引きした土地が所在する市役所又は町村役場へ届出が必要で、届出が必要な面積は次のとおりです。

- ①市街化区域内の土地
 - ・・・2千㎡以上
 - ・・・5千㎡以上
- ②①を除く都市計画区域内の土地



- ③都市計画区域以外の土地
 - ・・・1万㎡以上

詳しくは島根県用地対策課(0852-2122-5077)又は地域振興課までお問合わせください。

労働保険に加入していますか?

島根労働局 ☎ 0852-20-7010

労働保険とは

労災保険と雇用保険を総称したもので、国が取り扱う保険制度です。

労災保険

働く方が、仕事や通勤中に事故などに遭った場合に必要な保険給付を行い、ケガをされた方やその家族の方の生活を守り社会復帰を促す制度です。

雇用保険

失業した場合に、必要手当を支給し、再就職を支援するための制度です。

事業者の方へ

労働保険に関する手続は専門の資格をもつ社会保険労務士や各労働保険事務組合に委託することも可能です。

福祉・乳幼児等医療が山口・鳥取の一部で適用になります

▶平成24年11月からの適用です。 健康保険課 ☎72-0651

鳥根県内の病院や薬局の窓口で所定の資格証を提示すると治療費の窓口負担が少なくなる福祉医療費助成制度と、乳幼児等医療費助成制度（県制度）の2つが平成24年11月から山口県と鳥取県の一部の医療機関でもご利用いただけるようになります。

対象となる医療機関で資格証を提示すると窓口でのお支払いを安くすることができるようになります。

ただし、津和野町が独自に行っている子ども等医療費助成制度分については、鳥根県の乳幼児等医療費助成制度に津和野町が独自に

鳥根県内の病院や薬局の窓口で所定の資格証を提示すると治療費の窓口負担が少なくなる福祉医療費助成制度と、乳幼児等医療費助成制度（県制度）の2つが平成24年11月から山口県と鳥取県の一部の医療機関でもご利用いただけるようになります。

現在、適用となっていない子ども等医療費助成制度についても、適用範囲を広げていく予定となっております。



子どもの健やかな成長を見守ろう！

乳児健診を実施します。 ※対象者には、個別案内をしています。

【日時】平成24年11月6日（火）（受付時間）13時00分～13時30分

【場所】保健福祉センターやまびこ

母子手帳を忘れずに持参してください。

【お問合せ先】津和野町後援健康保険課 ☎72-0007

第63回近県学校音楽大会が開催されます

▶フルート奏者・三瀬直子さんのミニコンサートも同時開催

教育委員会 ☎72-1854



鳥根・山口の両県から31校・総勢400名の児童・生徒が出場する近県学校音楽大会が今年も開催されます。今年は審査員にフルート奏者の三瀬直子さんをお迎えし、大会の合間にミニコンサートが開催されます。

日頃の練習の成果を思う存分発揮する出場者の独唱や合奏など合



計6部門での優雅な調べをどうぞ堪能ください。

日時 11月11日（日）
午前8時（開会式）
会場 津和野町民体育館

部門
・独奏
・合奏
・独唱
・重唱
・合唱

全国一斉「女性の人権ホットライン」強化週間

▶女性をめぐる様々な問題を解決に取り組んでいます。女性の人権ホットライン ☎0570-070-810



松江地方法務局及び鳥根県人権擁護委員連合会では、女性をめぐる様々な人権問題の解決を図るための取組の一つとして、11月12日（月）から18日（日）までの7日間を「全国一斉「女性の人権ホットライン」強化週間」と定め、次のとおり、いつもより相談時間を延長して電話での相談を受けることにしました。

夫やパートナーからの暴力、職場におけるセクシュアル・ハラスメントやストーカー行為などでお困りの方、周りですういったことを見聞きしたという方、どうぞ電話をかけてみてください。相談は無料で、秘密は守られます。

○期間 平成24年11月12日（月）から18日（日）まで

○時間 午前8時30分から午後7時まで



お気軽にお電話ください

ただし、土曜日・日曜日は午前10時から午後5時まで

○電話番号 0570-070-810「女性の人権ホットライン」

※PHS、IP電話から発信の場合は、次をご利用下さい。☎0852-26-8869

○相談員 法務局職員又は人権擁護委員

○主催 松江地方法務局・鳥根県人権擁護委員連合会

たくさんの応援をいただいています

▶今年度のふるさと納税額が130万円を突破

営業課 ☎74-0092

ふるさと納税？ 「ふるさと」に貢献したい、「ふるさと」を応援したいという皆さまの思いを「希望の地方公共団体へ寄付金という形で表していただいたときに、個人住民税などが軽減される制度で、津和野町では、1万円以上の寄付をいただいた方に対し5千円相当の地域特産品をプレゼントしています。

受付件数は80件超

9月末までに津和野町に対していただいたふるさと納税は82件、金額にしておよそ140万円となっております。

制度のパンフレットも新しくなり、より簡単に手続が可能となりました。

県外にいるご家族、ご友人の方へ紹介したいなごございましたら営業課までお問合せください。

ふるさと納税で津和野を応援していただいた皆様です。

㈱技研設備 様 【鳥根】
㈱ジンザイスチール 様【鳥根】
高島 一郎 様 【五川】
下坂 正明 様 【五川】
下坂 玲美 様【和歌山】
中沢 和歌子 様 【五川】
作見 寿々奈 様 【五川】
笠原 美津子 様 【東京】
大名 幸一 様 【広島】
濱本 智子 様 【東京】
㈱清水組 様 【鳥根】
中沢 浩一 様 【京都】
大庭 洋洋 様 【鳥根】
伊藤 裕一 様【神奈川】
宮田 貴志 様 【岡山】
清水 眞知子 様 【埼玉】
山本 幸正 様 【千葉】
富山 武美 様 【新潟】
田中 紀子 様 【香川】
森 啓介 様 【福岡】
岩本 一郎 様 【東京】

氏名の掲載は、申込時に同意が得られた方のみとなっております。また金額等は控えさせていただきます。（順不同）



いわみ芸術劇場・イベントのご案内



ほんとうのことを言う勇気から、
ほんとうの幸せがはじまる。

毎年大きな感動を届けてくれる劇団四季ミュージカル。真実を超える勇気とすがすがしさ、真実の声に耳を傾ける大切さと真しさ、自然の力の大きさなど、深いメッセージがいっぱいの作品です。

【日時】12月8日(土)
15:30開場/16:00開演
【会場】いわみ芸術劇場 大ホール
【料金】S席・一般3,800円(会員3,500円)
中学生以下 3,000円
A席・一般2,800円(会員2,500円)
中学生以下 2,000円
*3歳以上有料。3歳未満の入場不可。



【出演】前山チェンバーオーケストラ
【曲目】ウイヴァルディ「四季より第1巻」モーツァルト「交響曲第25番より第1楽章」ハイドン「ラパンツェル協奏曲より」島根県立大学学生共演ほか

【日時】12月7日(金) 18:00開場/18:30開演
【会場】いわみ芸術劇場 大ホール 【料金】無料(要整理券)*未就学児入場不可
【整理券配布場所】 Grantowフックほか、益田・浜田・江津・吉賀・津和野・松江の主要プレイガイド



益田の歴史を題材にした
アニメ、初公開！
平成24年度
文化庁文化遺産を
活かした観光振興・
地域活性化事業
活弁と生演奏のシリーズ第4弾
名画をいどころ
話芸と音楽 vol.4
第1部 活弁と生演奏で楽しむ、なつかしの無声映画
第2部 益田兼鼻・元祥像に挑む！
益田氏の肖像画を題材にしたオリジナル絵物語を、
活弁と生演奏とともにお届けします。
【日時】11月11日(日) 17:30開場/18:00開演
【会場】いわみ芸術劇場 大ホール 【料金】無料(要整理券)
【整理券配布場所】 Grantow総合カウンター・雪舟の郷記念館・歴史民俗資料館



2013
1/6
(日)
全国で活躍する太鼓打ち・今福優と、
石見の伝統芸能・石見神楽が
Grantowで共演！
◎13:00開場/13:30開演
◎場所:いわみ芸術劇場 大ホール
◎出演:今福優、道川神楽社中
◎料金:無料
島根県無形民俗文化財 益田糸繰り人形定期公演 2013
1/13
(日)
熟練の技が生み出す、
伝統の妙技。
とくにご覧ください！
◎13:00開場/13:30開演
◎場所:いわみ芸術劇場 小ホール
◎出演:益田糸繰り人形保持者会
◎料金:無料



Grand Toit Theater Grantowシアター
「アーティスト」
サイレントからセリフのあるトーキーへと、転換期を迎えた1920年代のハリウッドを舞台に、スターの座をかけたまっぴー新人女優と、過去の栄光にしがみつこうとする大スターの没落という2人の運命を描いた物語。
◎11月24日(土)
①10:00～ ②14:00～ ③18:30～ ※開場各30分前
【会場】いわみ芸術劇場 小ホール
【料金】前売・一般1,000円(会員800円) ※当日券各200円増し
子ども500円(3歳以下小学6年生以下、当日同料金)



毎週日曜日
19:00開演
◎演目数/2演目
◎入場料/
高校生以上500円
毎月末の公演は
神楽グッズ
プレゼント企画！
《11月の公演スケジュール》 会場:いわみ芸術劇場小ホール
11月4日(日) 石見神楽山田社中 <貴船・頼政>
11月11日(日) 道川神楽社中 <小夜夜・日本武尊>
11月25日(日) 石見神楽上吉田保存会 <鐘巻・大蛇>
★神々の国しまねプロジェクト★ 神楽DVDプレゼント企画あり！

石見美術館・展覧会のご案内

企画展 東京藝大美術館所蔵
日本近代美術の名品展
—森鷗外と米原雲海を中心に—

黒田清輝「婦人像(厨房)」や横山大観「村童刺繍袋」など、日本近代美術史上よく知られる屈指の作品指の石見の地に集結します。
島根県出身の作家・森鷗外と彫刻家・米原雲海を中心に、関連する絵画・彫刻の名品を紹介します。

登壇の名品の大
場。つての
10.6 sat >>> 11.26 mon
島根県立石見美術館
島根県立石見美術館 展示室D・A
休館日:火曜日 開館時間:10:00～18:30(展示室への入場18:00まで)
観覧料:一般1,000円 大学生600円



彫刻展
喜澄川
その
りのある
かたち
2012年
10月6日(土)
～12月24日(月・祝)
休館日:毎週火曜日
島根県立石見美術館
展示室C
【料金】一般:300円
大学生:200円
高校生以下無料

Town Watching



患者の安全確保を確認
津和野共存病院で災害訓練
9月9日の救急の日に、津和野共存病院で地震火災を想定した災害訓練に病院職員や地元消防団の団員ら約100名が参加しました。
訓練は、夜間に発生した地震により院内から火災が発生した想定で行われ、各々災害時の連絡方法や患者の救助方法などを確認しながら行われました。



皆で造る地芝居
富長山八幡宮におよそ200名が集まる
9月23日、中曾野地区にある富長山八幡宮で3年ぶりとなる地芝居が披露され地元関係者や観客ら約200名が境内に集まりました。
昭和17年の木部小学校が開校したときに初めて披露され、10年ぶりとなる定番「南部坂、雪の別れ」は、出演者ら毎日の仕事の合間を利用してビデオなどを見ながら練習。その他にも、古典落語の発展型でもある「大工調べ」やフラダンスや踊りなどが披露され観客を楽しませました。



海里山のつながりを考える
SEA TO SUMMIT が今年も大盛況
全国5箇所で開催され海里山の自然の繋がりを身体で感じ、環境を考えるイベント「SEA TO SUMMIT」が9月29・30日に開催され、全国からおおよそ150人の方が参加しました。
今年で3回目となる高津川大会、29日の環境シンポジウムでは国連森林フォーラムが選ぶ世界の「フォレストヒーロー」の一人に選ばれた島山重篤さんを迎えた基調講演が行われました。翌日のスポーツイベントでは、台風の影響による悪天候の中、カヤック・自転車・登山の3種目を通じて高津川の自然を全身で感じていました。

在宅当番医

Doctor

11月の在宅当番医は下記の通りとなっています。

11月3日(土)
松浦内科胃腸科
 (吉賀町六日市 795)
 ☎77-0111

11月4日(日)
増野医院
 (津和野町白原 228)
 ☎74-0053

11月11日(日)
津和野共存病院
 (津和野町森村口-141)
 ☎72-0660

11月18日(日)
松浦内科胃腸科
 (吉賀町六日市 795)
 ☎77-0111

11月23日(金)
和崎医院
 (津和野町後田口-405)
 ☎72-0025

11月25日(日)
小笠原医院
 (吉賀町柿木村柿木642-2)
 ☎79-2012

しまね防災ポータル
 Disaster Prevention Site in Shimane
<http://www.bousai-shimane.jp/>
 島根県内における災害発生時の緊急情報や災害対策支援情報のほか、日ごろ防災に役立つ情報等を掲載しています。

医療

Medical

◆津和野共存病院 (☎ 72-0660)
 月曜日 / 循環器内科 (午前 / 第2・4月曜日)・整形外科 (午後)・小児科予防接種・乳児検診 (午後 / 予約制)
 火曜日 / 外科 (午前)
 水曜日 / 漢方外来 (午前 / 11月は28日)
 木曜日 / 外科 (午前)・耳鼻咽喉科隔週 (午前と午後、午後のみ)
 金曜日 / 整形外科 (午前 / 午後)・小児科予防接種・乳児検診 (午後 / 予約制)
 ※内科: 月～金曜日(午前)、木曜日(午後2時から開始) (日本神経学会専門医) 初診の場合要予約
 ※小児科: 予防接種・乳児検診は13時より開始です。
 ※整形外科: 月曜日の診療は午後1時より開始です。
 ※産婦人科: 第1・3水曜日【午前】外来診療・妊婦健診 / 【午後】子宮がん検診 (予約制)

◆日原診療所 (☎ 74-0121)
 月曜日 / 内科 (午前 / 午後)
 火曜日 / 内科 (午前 / 午後)
 外科 (第1・3・5火曜日、8時半～9時半)
 ※受付は9時まで
 水曜日 / 内科 (午前) 消化器内科検査のみ (午前)
 木曜日 / 内科 (午前)
 金曜日 / 内科 (午前 / 午後)
 土曜日 / 内科 (午前) ※第1・3・5
 泌尿器科 (午前) 第1・3・5
 ※泌尿器科の予約は74-0121まで
 ※水曜日・木曜日は、午前のみです。
 ※診療日程は、変更する場合があります。

◆和崎医院 (☎ 72-0025)
 水曜日 / 肝臓病専門外来 (日本肝臓学会専門医) / 予約制
 ※当院では苦痛の少ない鼻からの胃カメラを行っています。
 ※循環器専門外来を行っています。
 ※リウマチ・膠原病専門外来を行っています。
 ※土曜日の午後は診療しています。
 (14時から17時まで、ただし受付は16時30分まで)
 ※インフルエンザ予防接種の予約を受け付けています。

◆つわぶき医院 (☎ 72-3500)
 火曜日 / ベイクリニック 15:00～18:00
 木曜日 / ベイクリニック 9:00～12:30
 ※帯状疱疹後の疼痛や慢性の痛みでお悩みの方はご相談ください。
 ※通常の診療も行います。

手話コミュニケーション

Sign language

補聴器をしている方に、大きな声で話していませんか。
 実は、話しかけられた方は、『大きな声で話されて、恥ずかしい思いをした』という方が少なくないのです。補聴器で音が大きくなっても言葉の判断が出来ない方もいらっしゃいます。車のクラクションが聞こえるようにと、身を守るためにつけている人も多くを知ってください。
 声を聞いているだけでなく、口の動きも見ています。できれば、静かなところで顔を見ながら話してみてください。

今月の手話「秋・涼しい」

両手でほほから目のあたりをおおって、うしろに動かす。
 ※「新・手話教室入門」より転載
 *発行: 財団法人全日本ろうあ連盟発行 ☎ 03-3268-8847
 要約筆記者派遣事業 連絡先
 津和野町福祉事務所 ☎ 72-0673 FAX: 72-1650

図書館だより

Books

▼日原図書館の新刊図書

- ▽「NHK歴史番組を斬る！」
鈴木真哉…………… 洋泉社
- ▽「異性」…………… 弘・河出書房新社
- ▽「水のかたち」上・下
宮本頼…………… 集英社
- ▽「光陰伝」
方丁…………… 角川書店
- ▽「石見神楽 面への思い」
柿田勝郎…………… 山陰中央新報社

▼津和野図書館の新刊図書

- 11月30日は休館です。
- ▽『石見の昭和』…………… いき出版
 - ▽『確証』
今野敏…………… 双葉社
 - ▽『免疫を上げる醗酵パワー』…………… セブン & アイ
 - ▽『昔の子どもたち』
安野光雅…………… NHK出版
 - ▽『わがわがことわざ』
五味太郎…………… 絵本館

ご案内

Guide

◎年末調整説明会が開催されます

平成24年分の年末調整のしかた及び法定調書等の提出方法等について、下記のとおり説明会を開催いたします。いずれかご都合のよい時間帯にご出席ください。駐車場につきましては、混雑が予想されますので、できるだけ車でのご来場はご遠慮ください。
日時: 第1回目 11月14日(水) 10:30～12:00
第2回目 11月14日(水) 13:30～15:00
場所: 島根県芸術文化センター「グラントワ」
問: 益田税務署 ☎ 0856-22-0444

◎縁結び就職面接会が開催されます

来年3月に大学卒業見込みの方や卒業後3年以内の方を対象に、企業の採用担当者との就職面接会を開催します。11日の浜田の他、松江でも開催されます。参加企業の詳細や、お申込はお電話またはホームページにてご確認ください。
日時: 11月11日(日) 午後
場所: 島根県立大学(浜田会場)
問: ジョブカフェまね ☎ 0120-67-4510
URL: <http://www.gogo-jobcafe-shimane.jp/>

◎司法書士無料法律相談のお知らせ

遺産相続や不動産の売買など様々な法律相談の応じます。お気軽にご利用ください。
日時: 11月15日(木) 13:00～17:00
場所: 益田市人権センターあすなろ館
問: 司法書士総合相談センター ☎ 0120-114-234

◎あなたの進学を支援します

島根県育英会では、大学などへ進学を希望する方を対象に修学資金の一部をお貸しする就学生および奨学生を募集しています。就学資金で最大100万円、奨学金で最大月額7万円の貸与が受けられる当会の制度をぜひご利用ください。
問: 島根県育英会 ☎ 0852-28-1981

◎登記事項証明書はオンラインがお得です

自宅や会社のPCからインターネットを通じた登記申請や登記事項証明書を請求されると窓口での請求に比べると最大で150円手数料がお安くなります。請求された書類は自宅や会社へ郵送でお届けすることも可能となっております。手軽で便利なオンライン瀬急をぜひご利用ください。手続方法など詳しくはお問合せください。
問: 松江地方法務局 ☎ 0852-32-4200

津和野にまつわる文化に触れる企画展と講座に足を運んでみてはいかがでしょうか？



島根県古代文化センター講座

鹿足郡神楽談義

—鹿足郡が育んだ神楽の歴史と魅力—

申し込み不要
入場無料

とき : 平成 24 年 12 月 1 日 (土)
午後 1 時～午後 4 時
ところ : 日原山村開発センター

鹿足郡の神楽をテーマとしたミニ講座を開催します。抜月神楽団(吉賀町)による神楽上演、調査報告や座談会などを通して、鹿足郡で育まれてきた神楽の歴史と魅力に様々な角度から迫ります。お気軽にご参加下さい。

【お問い合わせ先】
古代文化センター(担当:石山・藤原) ☎ 0852-22-6726
津和野町教育委員会文化財係 ☎ 0856-72-1854



企画展「鷗外宛ての年賀状」 開催中!

生前、鷗外宛に送られた年賀状を公開しています。1年の始まりを祝う年賀状から見た鷗外の人間性の一端に触れることで、また一つ彼を深く知ることが出来るかもしれません。

期間は平成 25 年 1 月 27 日(日)まで。津和野町民の方は、入場無料です。

【お問い合わせ先】
森鷗外記念館 ☎ 72-3210



皆様の活動をお助けします!
「津和野おたすけマガジン」
町では、新に町内におられる皆さまの様々なまちづくり活動を支援する情報をメルマガ形式でお届けします。詳しくはお問合せください。

【問】営業課 ☎ 74-0092

寄附のお礼
次の方から寄附をいただきました。ありがとうございます。
・ 隅田 敬子様(小瀬)
町政に対して・・・ 3万円

村上シゲコ	9・14(栄町)	95歳
大庭和郎	9・11(森三)	60歳
村上治美	9・7(相撲ヶ原下)	92歳
石井正司	9・3(中原)	90歳
井川清子	8・12(本町一)	103歳
隅田光起	6・20(小瀬)	77歳

※氏名の掲載は、同意が得られた方のみとなっております。

9月届出分	
石川 漣汰	9・18(青原団地)
古山 莉子	9・18(枕瀬西)
下山 颯介	8・24(栄町)

お祝い申しあげます(敬称略)

社団法人 日本石材産業協会 島根県支部 正会員
国内材、高級石材取扱専門/霊園、墓所企画開発
—各宗社寺御用商—

有限会社 森本石材

■ 津和野本店/寺田 762-2 ■ 益田支店/遠田町 2595-1
TEL(0856)72-1002(代) TEL(0856)27-0411

平成24年 **12月22日(土)~25日(火)**の4日間
津和野町「家族の時間づくり」プロジェクト
25日も学校はお休み。
家族で楽しい体験を、町内で!
期間中、町内ではお子様やそのご家族の方を対象に、SL写真撮影やクイズラリーなど様々なイベントを予定しています。お楽しみに!
【お問合せ】役場商工観光課 ☎ 72-0652

□住民基本台帳(平成24年9月末現在)

世帯数: 3,687	人口: 8,370人 男 3,868人 女 4,502人	出生 3	死亡 8
		転入 9	転出 19

広報つわの □ 発行/津和野町役場 〒699-5292 島根県鹿足郡津和野町日原54番地25
□ 編集/営業課 TEL: 0856-74-0092 FAX: 0856-74-0002
□ 印刷/石見紙工業株式会社
URL: http://www.town.tsuwano.lg.jp/

津和野町 モバイルサイト

facebook 版 津和野町役場

※住民基本台帳は、平成24年7月から法律改正により従来は含まれなかった外国人住民の方も含まれるようになりました。